

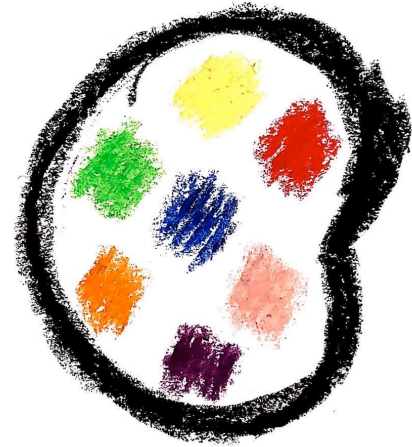
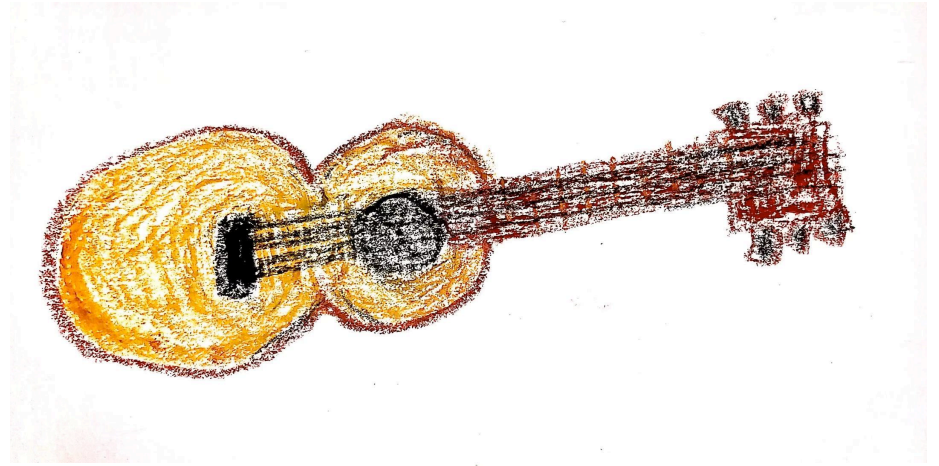
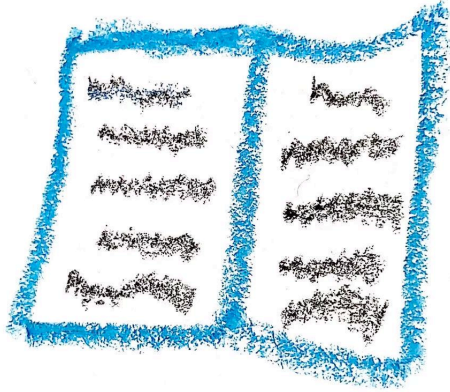
Coronavirus Safety for Children

预防冠状病毒，孩子你可以这样做

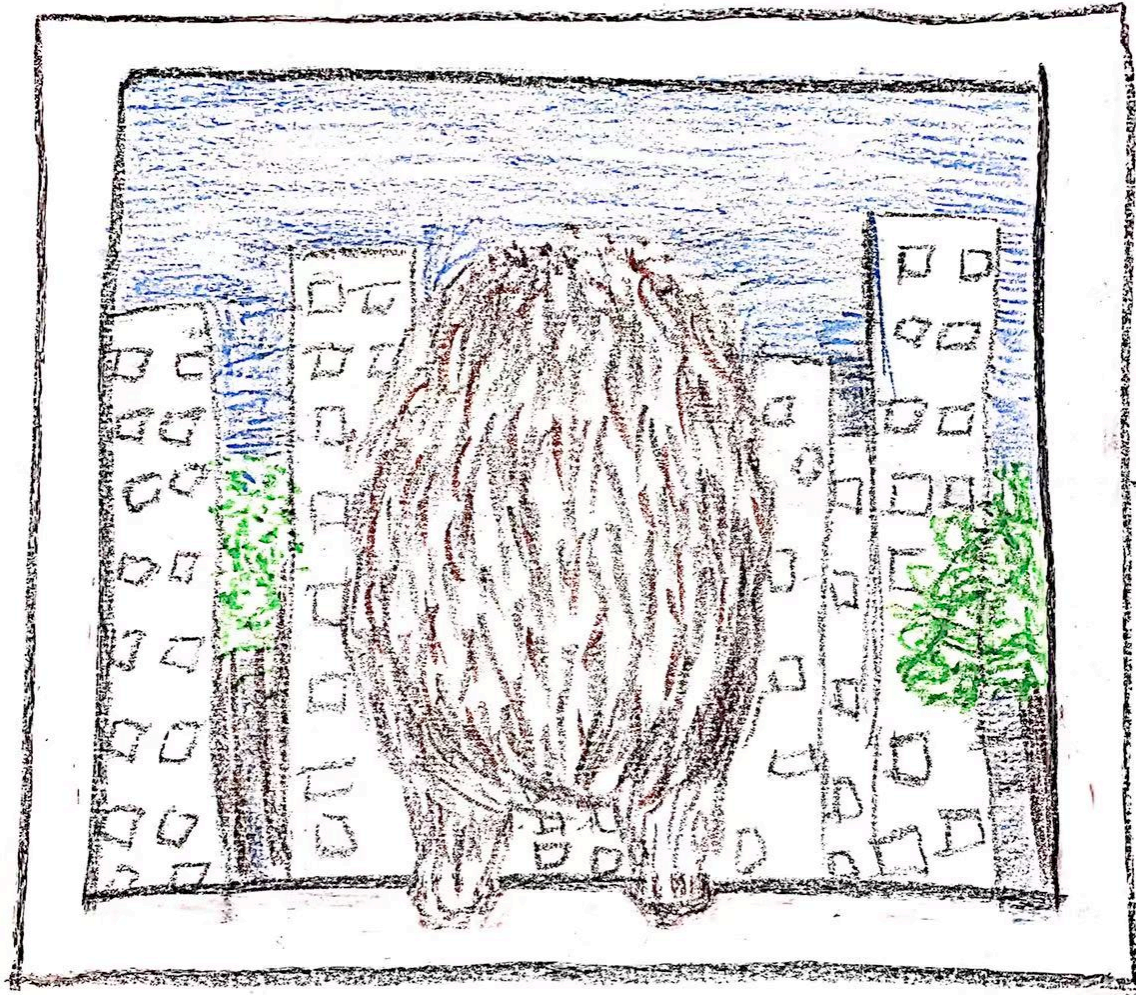




"Good morning Hedgehog.
早上好呀，小刺猬。



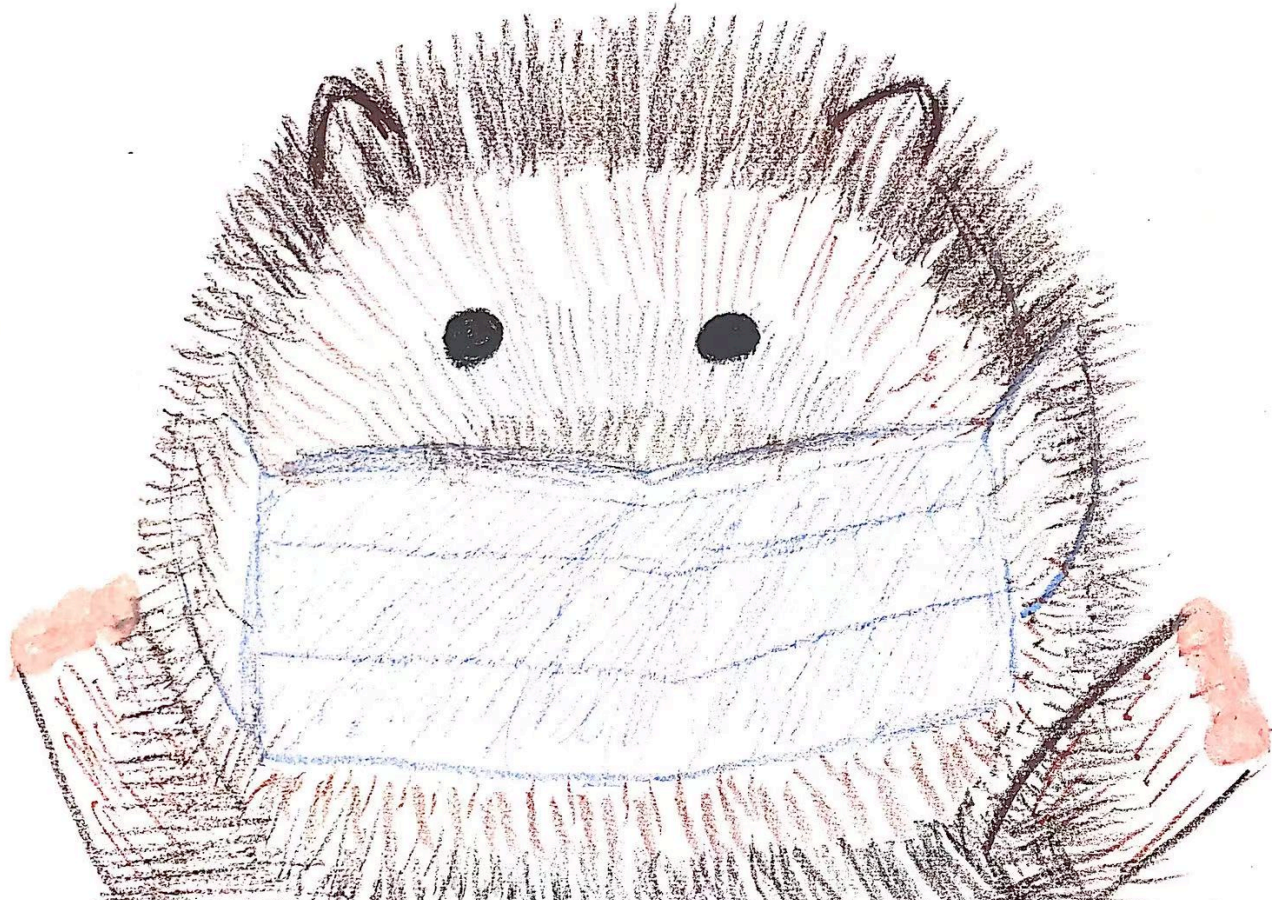
Are you ready to play?"
今天你想玩什么呀？



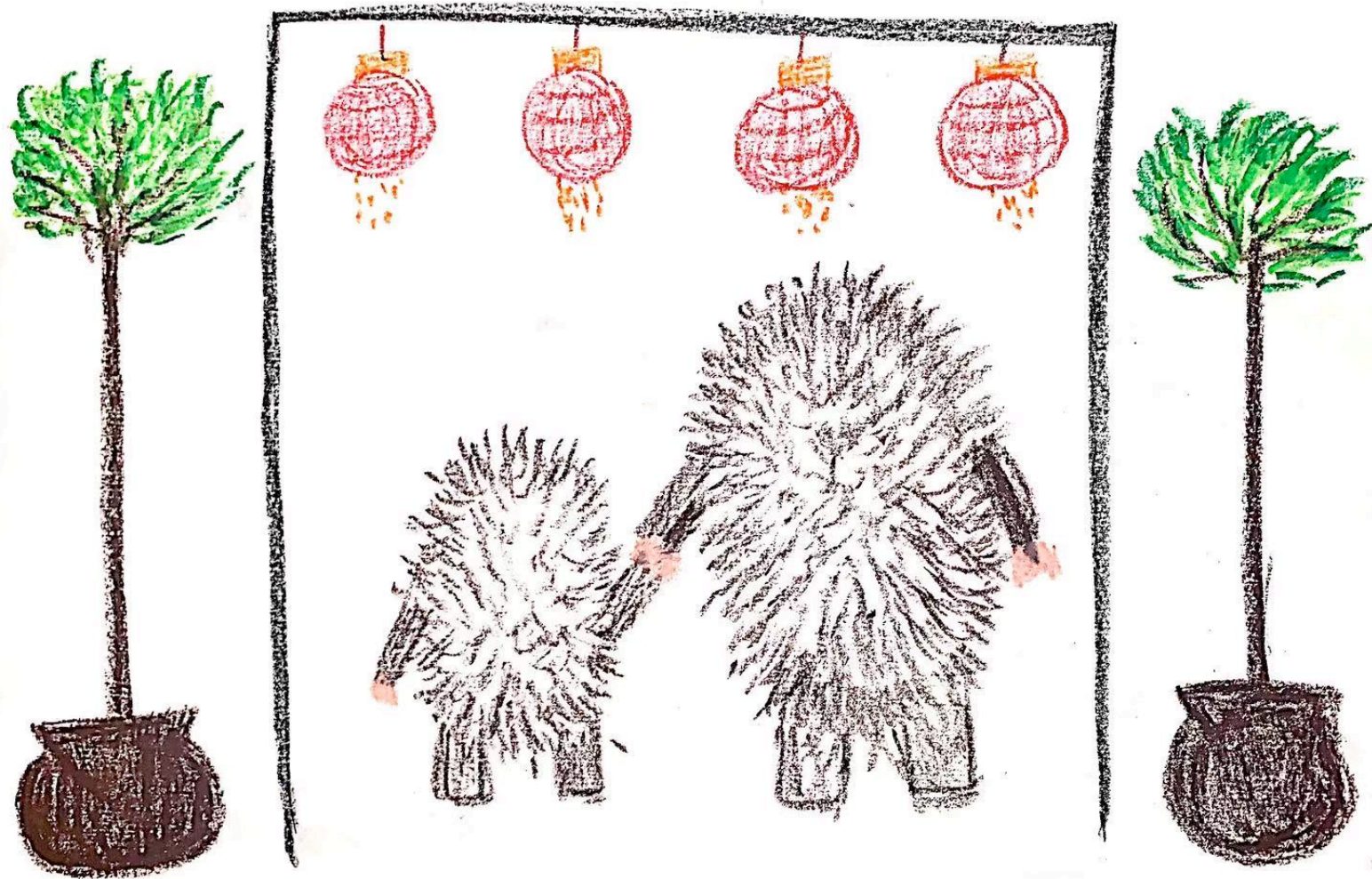
"Wow Mummy look, it's a beautiful day!"
"哇，妈妈快看，好美啊。"



"Have you got your mask? 你的口罩准备好了嘛?
You can fix it right here. 把它戴在脸上，就像这样。



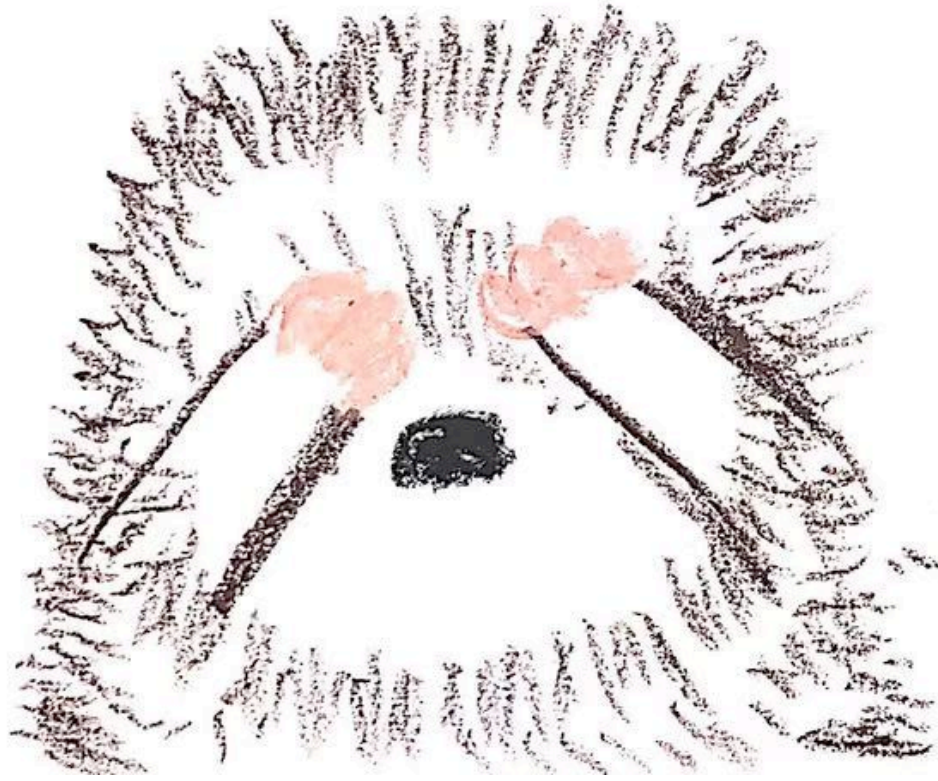
Keep it in place 固定好
and you've nothing to fear. 完成!



Let's go! 出去玩咯!



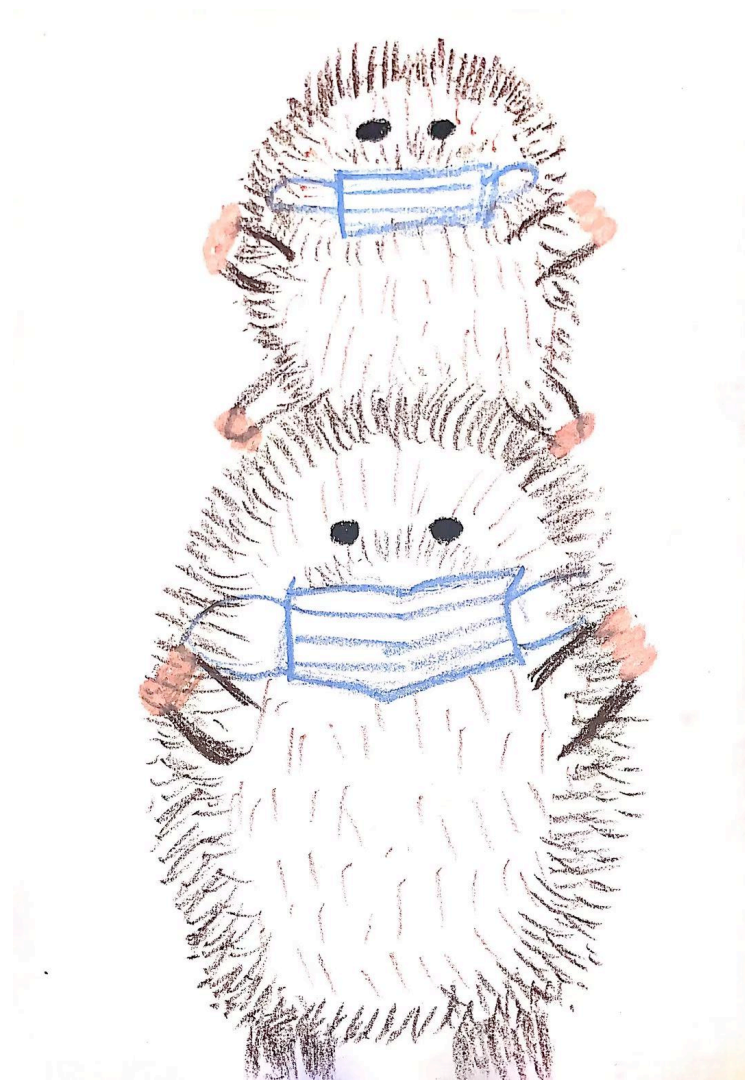
Don't lick your fingers. 不要舔手指
and don't pick your nose. 不要挖鼻孔



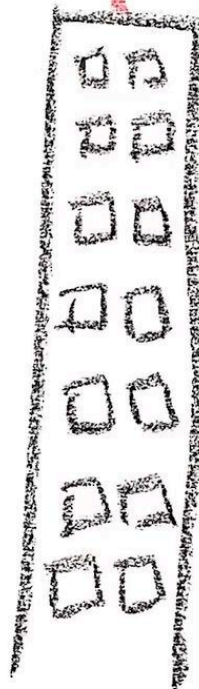
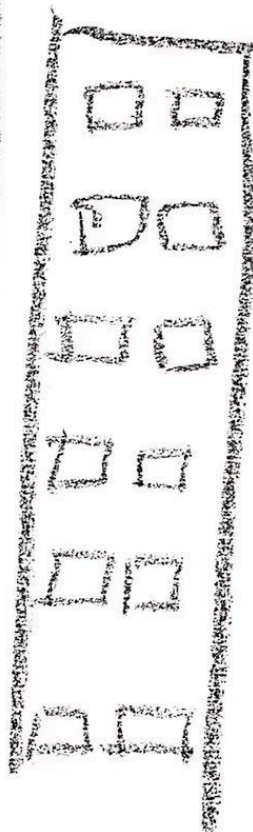
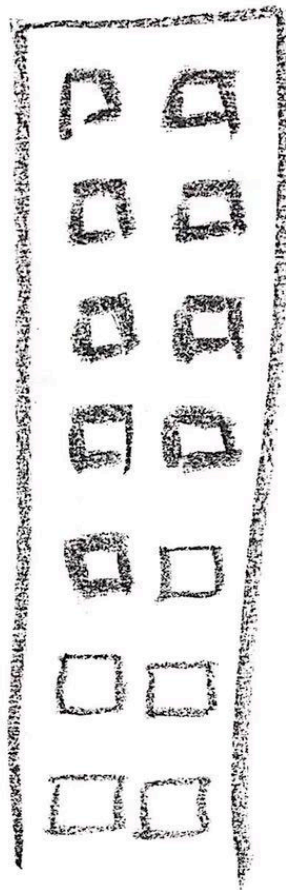
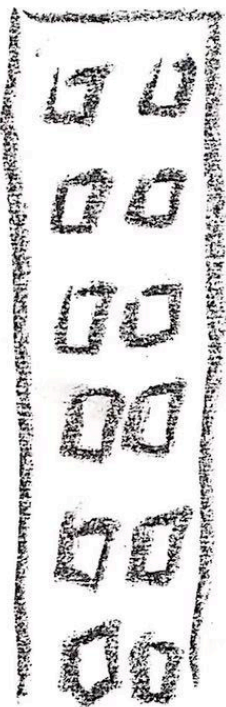
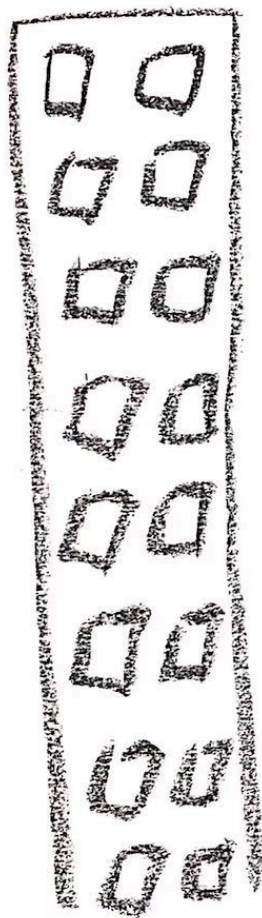
And don't rub your eyes, 不要揉眼睛
or your hands on your clothes. 也不要衣服上到处摸



When we go outside 每当出门在外，
this is what we must do, 我们都要牢牢记住这“四不要”，



to protect us from 这样，当旁边有人打喷嚏、咳嗽或者感冒时，
sneezes and wheezes and flu. 我们就不容易被传染了



Home time! 该回家啦!



Let me take off your mask,
让我帮你摘下口罩，



and your shoes and your coat.
脱掉鞋子和外套。



Now let's wash our hands 然后我们用肥皂
and our face with some soap. 洗洗手洗洗脸



Now we're at home. 进屋喽。
All the family is here. 一家人都在屋里呢。



Let's care for each other 让我们互相关照
and have a Happy New Year." 共度欢乐新年吧。"

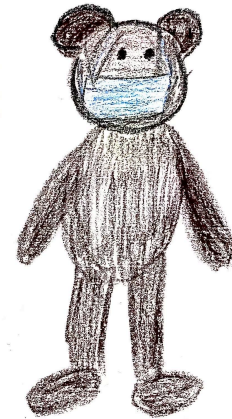
Remember! 请记住!

Never go out unless
your parents allow you.
Parents don't go out
unless you have to.



千万不要出门，除非爸爸妈妈
允许。不到万不得已，千万不
要出门。

Remember to always
wear a mask when you
go out.



出门戴口罩!

Remember! 请记住!

Remember not to touch your eyes, mouth, nose and ears.



记住不要摸你的眼睛，鼻子，嘴巴和耳朵。

When you come inside let your parents take off your: 1) coat 2) shoes 3) mask.



当回到家，请让爸爸妈妈帮忙脱下外套，鞋子和口罩。

Remember! 请记住!

Then immediately wash
your hands then face.



然后马上洗手，洗脸。

Have a Happy New Year!



新年快乐。

Written and Illustrated by: Emily Marshall

Translated by: Vivian Cheng

Contact me at: marshall.emily95@hotmail.com

